



## СТУДЕНТСКИ ЦЕНТАР ЧАЧАК

Светог Саве 66, 32000 Чачак, ПИБ: 101892627, матични број: 07181817, текући рачун: 840-46661-19, 840-46667-98, тел/факс: 032/222-302, 032/320-868, [www.studentskicentarcacak.co.rs](http://www.studentskicentarcacak.co.rs), [tehnicki.sekretarsc@open.telekom.rs](mailto:tehnicki.sekretarsc@open.telekom.rs)

На основу чл. 63 ст. 2 Закона о јавним набавкама ("Службени гласник РС", број 124/12, 14/15 и 68/15) Студентски центар Чачак, Чачак, Светог Саве 66 (у даљем тексту: Наручилац) дана 21.07.2016.год. објављује

### ПИТАЊА И ОДГОВОРИ у поступку јавне набавке ЈН бр. Д-1.1.6./16

I Заинтересовани понуђач за учешће у поступку јавне набавке упутио је дана 18.07.2016.године путем е mail-а следеће питање:

#### **Питање 1:**

Да ли је прихватљив капацитет од 30/15/10 до 40/22/12 корпи-сат са могућношћу прилагођавања капацитета прања по жељи купца на лицу места?

#### **Питање А:**

Да ли је прихватљив капацитет од 30/15/10 корпи-сат са могућношћу повећања капацитета прања по жељи купца на лицу места?

#### **Питање Б:**

Да ли је прихватљиво да се уз каталог достави и посебан документ Техничке карактеристике, упутство за рад и инсталацију, одакле се могу видети карактеристике машине које нису дате у каталогу, иако се овај документ не налази на интернет страници произвођача?

#### **Одговор на питање бр 1 (А,Б):**

1. А) Капацитет прања за нашу установу, како смо већ образложили и у појашњењу објављеном на Порталу јавних набавки дана 15.07.2016.године представља једну од битних карактеристика за коју је сходно нашим објективним потребама расписана јавна набавка. Напомињемо да машина за прање великих посуда мора да испуни пуну функционалност (у техничком смислу, а да при томе не троши велику количину струје и воде, ..) при обављању дневног посла прања великих посуда, Гастро посуда, плехова, разног ситног алата и свог осталог посуђа који се користи у нашој установи. Дневни посао за запослене је врло одговоран и напоран. Капацитет машине и максимални број циклуса укључења је велика предност за све извршиоце, самим тим што ће дневни посао завршити без застоја и у планирано време, а што је унапређење метода у раду прања посуђа.

Захтевани капацитет од минимум 40/22/12 корпи/сат је за дневну количину obroka од пца 1500 и велику количину посуда наша објективна потреба. Како сте навели да нудите машину која има задовољавајући квалитет, потребно је да понудите машину са мин. 40/22/12 корпи на сат. Решење које предлагете у правцу дозволе одступања у

траженом капацитету: **“Да ли је прихватљив капацитет од 30/15/10 корпи –сат са могућношћу повећања капацитета прања по жељи купца на лицу места“**, а што је одступање од чак 33%/40%/20% по циклусима прања, није прихватљиво, имајући у виду да би с обзиром на предвиђени минимални капацитет прања то заправо створило могућност да се понуди машина чији капацитет у великој мери одступа од оног који је наша потреба и онемогућило односно отежало функционисање у процесу прања.

**Б)** Како је каталог (проспект) **“реклама”** за производ односно документ којим произвођач представља производ, у конкретном случају машину и како исти садржи најважније (техничке) карактеристике-спецификације и функционалне предности, на основу којих заинтересована лица могу стећи јасну представу о машини и донети одлуку о куповини исте, стога свака карактеристика која се битно разликује од декларисане у проспекту, како и сами износите (капацитет који је произвођач декларисао са 30 корпи/сат са могућношћу прилагођавања капацитета прања по жељи купца на лицу места, може бити мин. 40 корпи/сат - што је одступање од 33%; капацитет који је произвођач декларисао са 15 корпи/сат са могућношћу прилагођавања капацитета прања по жељи купца на лицу места, може бити мин. 22 корпе/сат - што је одступање од преко 40%; капацитет који је произвођач декларисао са 10 корпи/сат са могућношћу прилагођавања капацитета прања по жељи купца на лицу места, може бити мин. 12 корпи/сат - што је одступање од 20%) уноси сумњу у могућност исте и поставља се питање зашто их сам произвођач није декларисао у својем проспекту.

Како сте навели да **„постоје додатна документа као што су ТЕХНИЧКЕ КАРАКТЕРИСТИКЕ СА УПУСТВОМ ЗА РАД И ИНСТАЛАЦИЈУ**, где су дате тражене карактеристике, али се исте не могу наћи на интернет страници понуђача“, исти навод уважавамо и дајемо додатно појашњење да је за наручиоца прихватљиво и да се наведе званична интернет страна ПРОИЗВОЂАЧА на којој се налази податак да капацитет машине од 30/15/10 са могућношћу прилагођавања капацитета прања по жељи купца на лицу места, може бити мин. 40/22/12 корпи/сат.

Али како сте даље навели да се овај **„посебан документ Техничке карактеристике, упутство за рад и инсталацију, одакле се могу видети карактеристике машине које нису дате у КАТАЛОГУ, иако се овај документ не налази на интернет страници произвођача“**, што значи да исте нису проверљиве ни на званичном сајту ПРОИЗВОЂАЧА, дајемо додатно појашњење да ће се у обзир узети и копија наведеног документа издата од стране произвођача, на немачком, јер наводите да су остали произвођачи такође из Немачке, или на енглеском језику, уз оверену копију од стране судског тумача, као што је и захтевано у делу ДОДАТНЕ УСЛУГЕ, ЗАХТЕВИ КОЈИ МОРАЈУ БИТИ ИСПУЊЕНИ. Ово стога што такав документ **„ТЕХНИЧКЕ КАРАКТЕРИСТИКЕ СА УПУСТВОМ ЗА РАД И ИНСТАЛАЦИЈУ“** може да изда само произвођач и као такав је објективно проверљив.

У вези Вашег навода: **„Наглашавамо и то да сте се Ви као наручилац заштитили и средствима финансиског обезбеђења за добро извршење посла и зар мислите да би се понуђач играо дајући нетачне податке, свесан свих последица које могу произаћи од давања нетачних података“**, напомињемо да се средство финансијског обезбеђења за добро извршење посла које се односи на изабраног понуђача и чијим би активирањем дошло до прекида у континуитету испоруке имало негативне последице на пословање наручиоца. У фази стручне оцене понуда у којем комисија мора да

изврши стручну оцену понуда у смислу да ли су исте одговарајуће сходно одредби члана 3. став 1. тачка 32) Закона и то на основу унапред дефинисаних доказних средстава и на начин да се захтеване техничке карактеристике на несумњив начин могу утврдити.

**Питање 2:**

У делу конкурсне документације техничке карактеристике професионалне машине за прање плехова, великих посуда и термоса под редним бројем 2 тражите да димензије машина треба да буду максимално 1400x880/1305x1787/2300mm. Да ли је прихватљива димензија 1375-1400x880/1305-945/1335x1787/2300-1984/2417 mm?

**Одговор на питање 2:**

Прихватљиво је одступање у димензијама које предлагете с обзиром да је исто уклопиво у предвиђен простор.

**Питање 3:**

Да ли је прихватљива прикључна снага од 16 kw до максимум 21,2 kw?

**Одговор на питање 3.:**

Техничком спецификацијом је захтевано да се понуди машина која има максималну прикључену снагу од 16кW, чиме је одређена горња граница али не и доња што значи да се може понудити и машина са мањом прикључном снагом. Како је количина дневне потрошње дефинисана према расположивој снази електро прикључка и температури улазне воде, и како је сваки додатни трошак у експлоатацији за нашу установу неприхватљив уколико заиста није неопходан, за наручиоца није прихватљива већа прикључна снага. Из Вашег питања и коментара произилази да бисте понудили машину прикључне снаге 21,2 kW, што значи да бисмо могли добити машину прикључне снаге 21,2 kW што је разлика од 5,2 kW/h . Ако се узме као прорачун да је минимално дневно коришћење машине цца 8 сати и да установка ради 250 дана годишње, уштеда је цца 10.400 kW, што је велика предност у односу на предложену снагу на којој инсистирате.

Одредбом члана 9. став 1. Закона о јавним набавкама дефинисана је дужност наручиоца да у поступку јавне набавке прибави добра, услуге или радове одговарајућег квалитета имајући у виду сврху, намену и вредност јавне набавке. Техничке карактеристике смо одредили у складу са одредбом члана 70. став 1. и 2. , 71. став 1. тачка 2) .. у складу са нашим објективним потребама. Нити смо поступили супротно одредби члана 72. јер смо описали предмет уговора на начин да спецификације буду довољно разумљиве понуђачима, а у складу са нашим објективним потребама да набавимо машину за прање посуђа потребног нивоа квалитета. Такође напомињемо да смо током израде плана набавке опреме односно машине за прање посуђа, која се реализује конкретном јавном набавком, прошли више нивоа усаглашавања и контрола, да предметна јавна набавка представља инвестицију која имајући у виду технологију задовољава све наше потребе а при томе смо извршили и анкетирање потенцијалних понуђача на нашем тржишту и дошли до сазнања да минимум пет понуђача може да понуди добро захтеваних техничких карактеристика што сте и сами у својем Захтеву за додатним информацијама неоспорно потврдили.

Описујући техничке карактеристике на начин који је у складу са одредбама Закона нисмо ограничили конкуренцију међу понуђачима па чак и да исте одговарају машинама произвођача Винтерхалтер, могу одговорати и опреми других произвођача јер је описан минимум техничких карактеристика, или максимум где је било потребно имајући у виду наше објективне потребе или су дата прихватљива одступања и у појашњењу од 15.07.2016.године а и сада у оквиру којег се може понудити одговарајућа машина. Ни Ви сами то не спорите већ наводите да **остали** произвођачи као што су МЕИКО или ХОБАРТ, не могу да испуне техничке карактеристике „које су у појединим сегментима техничких карактеристика и квалитетнији од Винтерхалтера“, што само по себи не представља повреду одредби Закона о јавним набавкама.

II Заинтересовани понуђач за учешће у поступку јавне набавке упутио је дана 20.07.2016.године путем е mail-а следеће питање:

У делу 4.1 доказивање испуњености додатних услова, под одељком 5.1б) који гласи: „Да поседује важећи сертификат произвођача ISO 9001:2008 или одговарајући, ISO 14001:2004 или одговарајући, OHSAS 18001:2007 или одговарајући. Доставити копије наведених сертификата“. Па се у тексту затим наставља: „Уколико понуђачи наступају као група, потребно је да група понуђача испуњава овај услов кумулативно и достави доказ“. Стиче се конфузија ко треба да испуњава горе наведене услове. Произвођачи или понуђачи? Сматрамо да сте погрешили у вези са тим ко треба да достави своје сертификате.

#### **Питање бр.1:**

Чији сертификати треба да се доставе? И ако треба да се доставе сертификати произвођача, молимо вас да нам ближе појасните потребу за достављањем ISO 18001 сертификата иностраног произвођача у домену његове заштите на раду.

#### **Одговор:**

Потребно је доставити копије важећих сертификата произвођача .

Како је предмет јавне набавке професионална машина за прање плехова, великих посуда и термоса за установе Студентски центар у којој се пере посуђе за припрему и дистрибуцију хране за студентску популацију, то је од изузетног значаја како за хигијенску тако и за здравствену безбедност студената да се набави професионална машина за прање посуђа у складу са нашим објективним потребама и средствима којима располажемо. Као доказ у прилог поузданости и квалитета произвођача добра – машине, карактеристика наведених у техничкој спецификацији, који би се нашли у понудама понуђача, предвидели смо достављање наведених сертификата произвођача добра - машине која се нуди при чеми је наведени захтев је дефинисан на начин да оставља могућност да се понуде и неки други, одговарајући сертификати, у складу са одредбом члана 10. Закона о јавним набавкама.

Стандард OHSAS 18001:2007 је компатибилан са ISO 9001 и ISO 14001, па се веома често захтеви ова три стандарда имплементирају као интегрални системи менаџмента. Обухвата заштиту здравља и безбедности на раду као и смањење ризика за запослене, чијом имплементацијом предузеће стиче поверење заинтересованих страна. Стандард наводи да организација треба да се усклади са законским обавезама и да ради на даљем

унапређењу успостављеног система. Како концепт OHSAS укључује процес сталног побољшања то једном речју он побољшава општу слику компаније.

III Ови одговори чине саставни део конкурсне документације.

IV Рок за подношење понуда се не продужава, у складу са чланом 63.став 5. Закона о јавним набавкама ("Службени гласник РС", број 124/2012, 14/2015 и 68/2015). Рок за подношење понуда је 25.07.2016.године до 12,00 часова.

Контакт: [javne.nabavkesc@mts.rs](mailto:javne.nabavkesc@mts.rs), тел/факс 032/222-302, у радно време од 7,00-15,00 ч.

Комисија за јавне набавке